

ỦY BAN NHÂN DÂN
TỈNH ĐẮK LẮK
Số: 3680/QĐ-UBND

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Đăk Lăk, ngày 09 tháng 12 năm 2016

QUYẾT ĐỊNH

**Về việc điều chỉnh kế hoạch vốn đầu tư từ nguồn
vốn ngân sách địa phương 2015 kéo dài thực hiện sang năm 2016; nguồn
vốn ngân sách địa phương năm 2016; nguồn vốn Ngân sách Trung ương
do địa phương giao chi tiết năm 2014 kéo dài thực hiện sang năm 2016;
nguồn vốn Ngân sách Trung ương do địa phương giao chi tiết năm 2016**

ỦY BAN NHÂN DÂN TỈNH

Căn cứ Luật Tổ chức chính quyền địa phương ngày 19/6/2015;

Căn cứ Thông tư số 86/2011/TT-BTC ngày 17/6/2011 của Bộ Tài chính
quy định về quản lý, thanh toán vốn đầu tư và vốn sự nghiệp có tính chất đầu
tư thuộc nguồn ngân sách Nhà nước;

Căn cứ Quyết định số 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND
tỉnh Đăk Lăk về việc giao chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 2016; Quyết định
số 238/QĐ-UBND ngày 25/01/2016 của UBND tỉnh Đăk Lăk về việc giao kế
hoạch vốn đầu tư xây dựng cơ bản ngân sách tỉnh thông báo sau và chuẩn bị
đầu tư năm 2016 tại mục X, biểu 6; số thứ tự 7 biểu 7 Quyết định 3277/QĐ-
UBND của UBND tỉnh; Quyết định số 1089/QĐ-UBND 21/4/2016 của
UBND tỉnh về việc bổ sung vốn đầu tư xây dựng cơ bản năm 2016 cho Dự án
Xây dựng mặt đường bê tông nhựa Tỉnh lộ 1 từ nguồn phân bổ sau số thứ tự
7, Biểu 7 Quyết định số 3277/QĐ-UBND của UBND tỉnh; Quyết định số
2519/QĐ-UBND ngày 29/8/2016 của UBND tỉnh Đăk Lăk về việc phân bổ
chi tiết vốn đầu tư xây dựng cơ bản năm 2016 từ nguồn thu sử dụng đất ngân
sách cấp tỉnh năm 2016 phục vụ cho công tác quyết toán dự án hoàn thành;
Quyết định số 3232/QĐ-UBND ngày 31/12/2014 của UBND tỉnh Đăk Lăk về
việc giao chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 2015; Quyết định số 1093/QĐ-
UBND ngày 22/4/2016 của UBND tỉnh Đăk Lăk về việc phê duyệt chuyển
nguồn và kéo dài thanh toán một số nhiệm vụ chi đầu tư xây dựng cơ bản năm
2015 sang năm 2016; Quyết định số 237/QĐ-UBND ngày 24/01/2014 của
UBND tỉnh về việc giao chi tiết kế hoạch đầu tư phát triển nguồn ngân sách
Trung ương hỗ trợ có mục tiêu và vốn ODA năm 2014; Quyết định số
321/QĐ-UBND ngày 02/02/2015 của UBND tỉnh về việc giao chi tiết kế
hoạch đầu tư phát triển nguồn ngân sách Trung ương hỗ trợ có mục tiêu và
vốn ODA năm 2015; Quyết định số 1260/QĐ-UBND ngày 25/5/2015 của
UBND tỉnh Đăk Lăk về việc thông báo sau kế hoạch vốn đầu tư phát triển
nguồn ngân sách Trung ương hỗ trợ có mục tiêu năm 2015; Quyết định số
355/QĐ-UBND ngày 02/02/2016 của UBND tỉnh về việc điều chỉnh Quyết

định số 1260/QĐ-UBND ngày 25/5/2015 của UBND tỉnh về việc thông báo sau tiết kế hoạch vốn đầu tư phát triển nguồn ngân sách Trung ương hỗ trợ có mục tiêu năm 2015; Quyết định số 1219/QĐ-UBND ngày 29/4/2016 của UBND tỉnh về việc chuyển nguồn của một số nhiệm vụ chi năm 2015 sang năm 2016 (đợt 2);

Căn cứ Công văn số 7939/VPCP-KTTH ngày 21/9/2016 của Văn Phòng Chính phủ về việc xử lý đề nghị của UBND tỉnh Đăk Lăk;

Căn cứ Công văn số 3212/BKHĐT-TH, 28/4/2016 của Bộ Kế hoạch và Đầu tư về việc kéo dài thời gian thực hiện và giải ngân kế hoạch vốn đầu tư nguồn NSTW và Trái phiếu Chính phủ năm 2015 sang năm 2016.

Căn cứ Công văn số 606/HĐND-VP ngày 06/12/2016 của Thường trực HĐND tỉnh về việc điều chỉnh một số nguồn vốn đầu tư thuộc kế hoạch vốn năm 2014, 2015 kéo dài thanh toán trong năm 2016 và kế hoạch vốn năm 2016;

Xét đề nghị của Giám đốc Sở Kế hoạch và Đầu tư tại Tờ trình số 483/TTr-SKHĐT ngày 15/11/2016,

QUYẾT ĐỊNH:

Điều 1. Điều chỉnh kế hoạch vốn đầu tư từ nguồn vốn ngân sách địa phương 2015 kéo dài thực hiện sang năm 2016; nguồn vốn ngân sách địa phương năm 2016; nguồn vốn Ngân sách Trung ương do địa phương giao chi tiết năm 2014 kéo dài thực hiện sang năm 2016; nguồn vốn Ngân sách Trung ương do địa phương giao chi tiết năm 2016, số vốn 43.829,373 triệu đồng, cụ thể như sau:

I. Nguồn vốn Ngân sách địa phương:

Tổng số vốn điều chỉnh 37.674,783 triệu đồng, gồm:

1. Đối với các dự án thuộc nguồn vốn ngân sách tỉnh kế hoạch năm 2015 thực hiện năm 2016 (Giao tại Quyết định số 3232/QĐ-UBND ngày 31/12/2014 của UBND tỉnh Đăk Lăk về việc giao chỉ tiêu kế hoạch Nhà nước năm 2015; Quyết định số 1093/QĐ-UBND ngày 22/4/2016 của UBND tỉnh Đăk Lăk về việc phê duyệt chuyển nguồn và kéo dài thanh toán một số nhiệm vụ chi đầu tư xây dựng cơ bản năm 2015 sang năm 2016):

Điều chỉnh giảm 01 dự án để tăng vốn cho 01 dự án với số vốn 1.000 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 1 kèm theo*)

2. Đối với các dự án thuộc nguồn vốn ngân sách tỉnh kế hoạch năm 2016 giao tại Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh và các Quyết định giao thông báo sau:

2.1. Các dự án giáo dục và đào tạo giao tại Biểu số 4 Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh:

Điều chỉnh giảm vốn của 02 dự án để tăng vốn cho 04 dự án với số vốn 4.900 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 2 kèm theo*).

2.2. Đối với các dự án đối ứng ODA thuộc nguồn vốn cân đối ngân sách tỉnh giao tại Biểu số 5 Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh:

Điều chỉnh giảm vốn của 03 dự án để tăng vốn cho 02 dự án với tổng số vốn 3.597,308 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 3 kèm theo*).

2.3 Đối với các dự án thuộc nguồn vốn cân đối ngân sách tỉnh giao tại Biểu số 6 Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh:

Điều chỉnh giảm vốn của 16 dự án để tăng vốn cho 11 dự án với số vốn 17.511,428 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 4 kèm theo*).

2.4. Đối với các dự án từ nguồn thu tiền đất giao tại Biểu số 7 Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh (*Giao bồi sung tại Quyết định số 2519/QĐ-UBND 29/8/2016 và Quyết định số 1089/QĐ-UBND 21/4/2016 của UBND tỉnh*):

Điều chỉnh giảm vốn của 05 dự án để tăng vốn cho 03 dự án với số vốn 723,047 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 5 kèm theo*).

2.5. Đối với các dự án thuộc nguồn vốn xổ số kiến thiết giao tại Biểu số 8 Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh:

Điều chỉnh giảm vốn của 10 dự án để tăng vốn cho 10 dự án với số vốn 9.943 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 6 kèm theo*).

II. Nguồn vốn Ngân sách Trung ương hỗ trợ - địa phương giao chi tiết:

Tổng số vốn điều chỉnh là 6.154.590 triệu đồng, gồm:

1. Đối với các dự án thuộc nguồn vốn ngân sách Trung ương kế hoạch năm 2015 thực hiện năm 2016 tại các Quyết định 355/QĐ-UBND ngày 02/02/2016 của UBND tỉnh:

Dự án Khẩn cấp Bảo tồn voi tỉnh Đăk Lăk điều chỉnh giảm vốn của 02 hạng mục công trình để tăng vốn cho 01 hạng mục công trình số vốn 773,117 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 7 kèm theo*).

2. Đối với các dự án thuộc nguồn ngân sách Trung ương kế hoạch năm 2014 thực hiện đến kéo dài đến 30/6/2017 tại các Quyết định số 237/QĐ-UBND ngày 24/01/2014 của UBND tỉnh và Công văn số 7939/VPCP-KTTH ngày 21/9/2016 của Văn phòng Chính phủ:

Dự án thực hiện định canh định cư cho đồng bào dân tộc thiểu số tại chõ buôn Lách Ló, xã Nam Ka, huyện Lăk điều chỉnh giảm vốn của 01 hạng mục công trình để tăng vốn cho 01 hạng mục công trình với số vốn 5.381,473 triệu đồng (*Chi tiết tại biểu 8 kèm theo*).

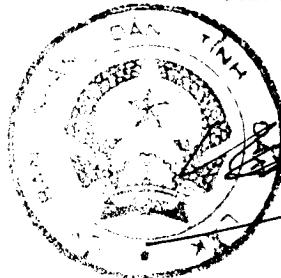
Điều 2. Chủ đầu tư căn cứ mức vốn được giao đăng ký thanh toán với cơ quan cấp phát vốn và triển khai thực hiện, thanh toán, quyết toán vốn đầu tư đúng quy định hiện hành, bảo đảm thanh toán hết số vốn được giao.

Điều 3. Chánh Văn phòng UBND tỉnh, Thủ trưởng các Sở, ngành: Kế hoạch và Đầu tư, Tài chính; Y tế, Giáo dục và Đào tạo, Lao động Thương binh và Xã hội, Nội vụ; Kho bạc Nhà nước tỉnh; Chủ tịch UBND các huyện Krông Bông, Krông Ana, Cư M'gar, Lăk, Krông Păc, Krông Búk, Ea Súp và thị xã Buôn Hồ; Huyện ủy Krông Bông; Liên đoàn Lao động tỉnh; Công an tỉnh; Công ty TNHH một thành viên Đô thị và Môi trường; Trường cao đẳng Nghề thanh niên dân tộc Tây Nguyên; Trung tâm dạy nghề huyện Ea H'leo; Ban Dân tộc; Trung tâm Bảo tồn voi tỉnh; Hội Chữ thập đỏ tỉnh; Chi cục Dân số Kế hoạch hóa gia đình; Bệnh viện đa khoa tỉnh; Đài Phát thanh truyền hình tỉnh; Công ty phát triển hạ tầng Khu công nghiệp Hòa Phú; Trung tâm nước sạch và vệ sinh môi trường nông thôn; Trường Cao đẳng Nghề Đăk Lăk và các đơn vị có liên quan chịu trách nhiệm thi hành Quyết định này kể từ ngày ký./_u

Nơi nhận: 

- Như Điều 3;
- TT HĐND tỉnh (b/c);
- CT, các PCT UBND tỉnh;
- LĐVP UBND tỉnh;
- Các Phòng thuộc VP UBND tỉnh;
- Lưu: VT, TH (T-60b)

CHỦ TỊCH



Phạm Ngọc Nghị

Biểu 1

ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH CÁC DỰ ÁN ĐẦU TƯ TỪ NGUỒN NGÂN SÁCH TỈNH NĂM 2015 ĐƯỢC KÉO DÀI THỰC HIỆN SANG NĂM 2016

(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09/12/2016 của UBND tỉnh)

Đơn vị tính: triệu đồng

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Quyết định đầu tư			Kế hoạch vốn năm 2015 kéo dài sang năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT	Ghi chú
					Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT			Giảm	Tăng			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
TỔNG CỘNG													
1	XD công trình 06 trực đường giao thông nội TT Buôn Hồ	TX. B Hò	UBND TX. B. Hò		2834/QĐ-UBND, 27/10/2008	13.335	11.197	1.000	1.000	1.000	1.000	1.000	
2	Nâng cấp sửa chữa công trình thủy lợi Tong Mja	TX. B Hò	UBND TX. B. Hò		2073/QĐ-UBND, ngày 21/4/2010	6.128	3.990	1.000	1.000		1.000	1.000	

ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH ĐTXD CÁC DỰ ÁN GIÁO DỤC VÀ ĐÀO TẠO NĂM 2016- NGUỒN CÂN ĐÓI NGÂN SÁCH TỈNH
(Giao tại Biểu 4 - Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh)

(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09 /12/2016 của UBND tỉnh)

Đơn vị tính: Triệu đồng

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Quyết định đầu tư		Kế hoạch năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT, MM	Ghi chú
					Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT		Giảm	Tăng			
					Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	NST						
	TỔNG SỐ											
1	Trường THPT Chuyên Nguyễn Du	TP. BMT	Sở GD-ĐT		3153/QĐ-UBND 10/1/2009	272.214	116.985	51.100	4.900	4.900	51.100	
2	Dự án giáo dục THCS khu vực khó khăn nhất giai đoạn 2	Toàn tỉnh	Sở GD-ĐT	2015-2017	2178/QĐ-BGDDT ngày 23/6/2014	162.865	89.951	42.000	4.000		38.000	CT
3	Nhà nội trú học sinh thuộc trường phổ thông dân tộc nội trú huyện Krông Bông	Kr. Bông	Sở GD-ĐT	2011-2012	42/QĐ-KHĐT ngày 10/4/2016	50.000	2.400	1.800	900		900	
4	Trung tâm dạy nghề huyện Ea H'leo (giai đoạn 1)	Ea H'leo	Trung tâm dạy nghề huyện Ea H'leo		678/QĐ-KHĐT 20/11/2008	8.173	7.493	-		3.176	3.176	QT
5	Trường THPT Phạm Văn Đồng, huyện Krông ANa (GD 2) NST 80%	Kr. ANa	UBND H. Kr. ANa		1760/QĐ-UBND huyện 3/8/2010; 1658/QĐ-UBND ngày 22/6/2016	5.658	4.526	-		471	471	QT
6	Dự án phát triển giáo dục trung học phổ thông giai đoạn 2	Toàn tỉnh	Sở GD-ĐT	2013-2016	2714/QĐ-BGDDT, 26/7/2012	13.518	10.814	5.900		353	6.253	CT
						32.000	1.800	1.400		900	2.300	CT

Biểu 3

ĐIỀU CHỈNH ĐỔI ỨNG CÁC DỰ ÁN ODA - NGUỒN CÂN ĐỔI NGÂN SÁCH TỈNH
(Giao tại Biểu 5 - Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh)
(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09/12/2016 của UBND tỉnh)

Đơn vị tính: triệu đồng

TT	Danh mục công trình, dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Số quyết định	Quyết định đầu tư				Kế hoạch năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016	Ghi chú			
						TMĐT					Trong đó:						
						Tổng số (tất cả các nguồn vốn)		Tổng số	Trong đó: NSTW		NSDP và các nguồn khác	Vốn nước ngoài (theo Hiệp định) ⁽²⁾					
												Quy đổi ra tiền Việt					
	TỔNG SỐ					1.437.027	217.593	72.722	88.857	1.285.200	18.600	3.597,308	3.597,308	18.600,00	-		
1	Đầu tư nâng cấp trang thiết bị y tế Bệnh viện đa khoa tỉnh	Tp. BMT	Bệnh viện đa khoa tỉnh	2014-2016	1202/QĐ-TTg, 23/7/2014; 1118/QĐ-UBND, 14/6/2013; 957/QĐ-UBND, 13/5/2014	316.194	25.574	17.902	7.672	290.620	5.600	228,308			5.372		
2	Dự án Hỗ trợ xử lý chất thải Bệnh viện	Tp. BMT	Sở Y tế		2942/QĐ-BYT ngày 15/5/2015	79.032	79.032		13.266	65.766	5.000	1.750			3.250		
3	Dự án giảm nghèo khu vực Tây Nguyên		Các huyện: BĐôn, Lăk, Kr.Bông, Ea Súp, M'Drăk; Sở KH&ĐT		1511/QĐ-BKHĐT, 23/10/2013	659.613	59.965	41.976	17.990	599.648	7.000	1.619			5.381,0		

4	Dự án chemin soc sác Khole nhán dán cắc tinh	Tay Nguyễn, giài doan UBND, 12/2014, 1417/QĐ- UBND 12/2014,	2014- 2015	Số Y tế	Tổn thnh	Tay CDN TP. BMT TNDT LĐTBXH 699/QĐ- UBND 12/2014, 1417/QĐ- UBND 23/5/2016	382.188	33.022	12.845	49.929	329.166	1.000	465	1.465
5	Tổng cộng ký nhận mgshe	Tay CDN TP. BMT TNDT LĐTBXH 699/QĐ- UBND 12/2014, 1417/QĐ- UBND 23/5/2016	2014- 2017	Tổn thnh TP. BMT TNDT LĐTBXH 699/QĐ- UBND 12/2014, 1417/QĐ- UBND 07/6/2010	71.631	27.850	16.907	10.943	43.781				3.132,308	3.132,308
6	Tổng cộng ký nhận mgshe	Tay CDN TP. BMT TNDT LĐTBXH 699/QĐ- UBND 12/2014, 1417/QĐ- UBND 23/5/2016	2014- 2017	Tổn thnh TP. BMT TNDT LĐTBXH 699/QĐ- UBND 12/2014, 1417/QĐ- UBND 23/5/2016	71.631	27.850	16.907	10.943	43.781				3.132,308	3.132,308

Biểu 4

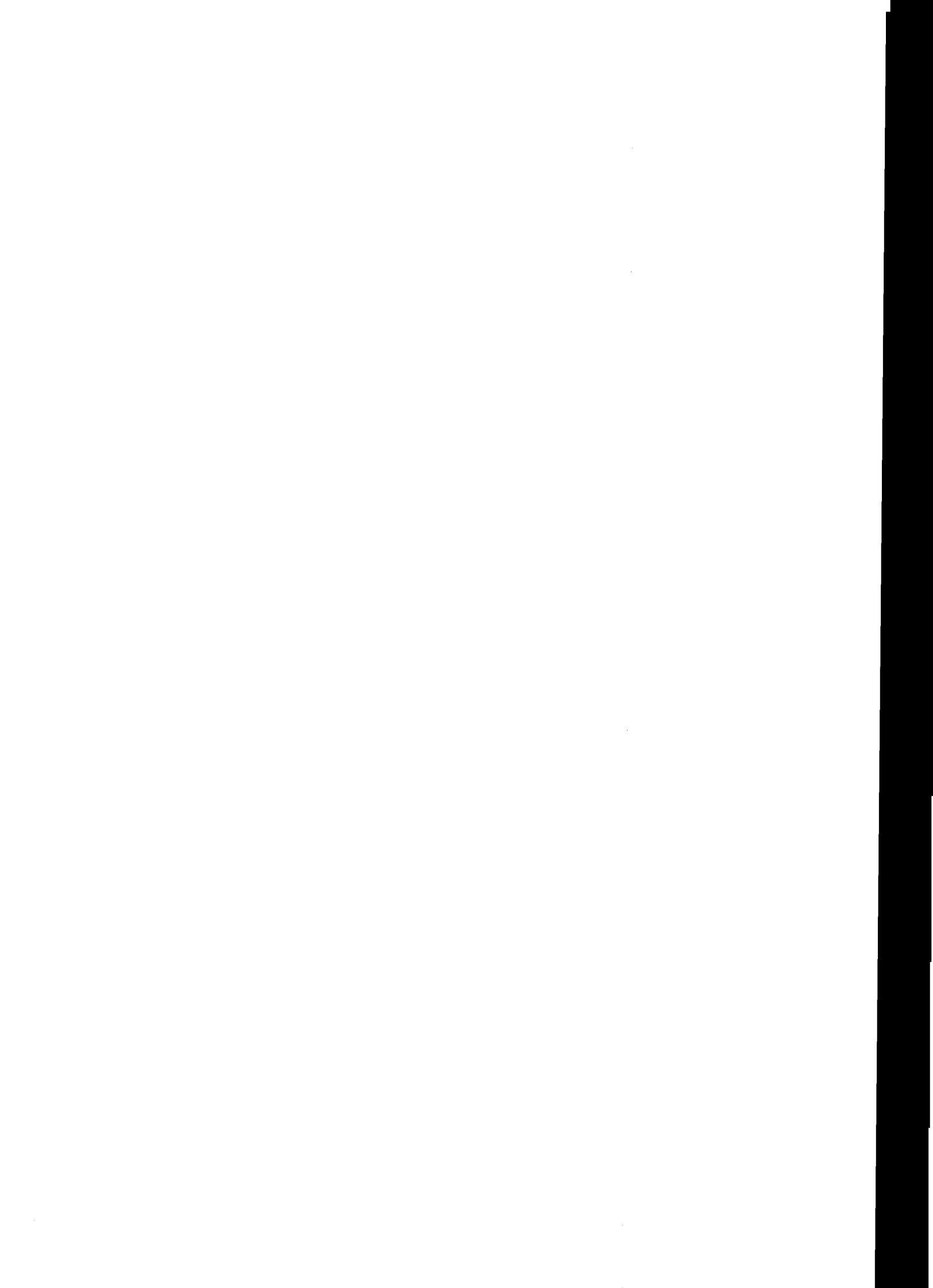
ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH ĐTXD NĂM 2016 - NGUỒN VỐN NGÂN SÁCH TỈNH
(Giao tại Biểu 6 - Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh)

(Kèm theo Quyết định số 3680/QĐ-UBND ngày 09/12/2016 của UBND tỉnh)

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Quyết định đầu tư			Kế hoạch năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	Ghi chú
					Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT			Kế hoạch năm 2016	Giảm	Tăng	
1	2	3	4	5	6	7	8	16				21
	TỔNG CỘNG					422.747	220.227	48.648,000	17.511,428	17.511,428	48.648,000	
I	Tại Quyết định số 3277/QĐ-UBND, ngày 14/12/2016					385.587	208.067	45.648	16.011,428	16.011,428	45.648,00	
1	Sửa chữa, nâng cấp công trình cấp nước tự chảy xã Nam Ka, huyện Lăk (CTMTQG 75%; NSH và HD 25%)	Lăk	T. Tỉnh nước SH và MTNT	2014-2015	29/QĐ-SKHĐT 28/3/2013	3.055	416	300	300,000		0,000	Dư so với QT
2	Sửa chữa cải tạo, nâng tầng trụ sở làm việc Ban Dân tộc	TP. BMT	Ban Dân tộc tỉnh		735/QĐ-KHĐT 3/12/2009	3.769	3.769	900	896,800		3,200	Dư dự kiến bán trụ sở
3	Đường Buôn Mghí -Nhân Yang, xã Yang Mao	Kr. Bông	UBND H. Kr. Bông	2010-2011	3091/QĐ-UBND 24/10/2011	13.724	2.019	2.019	11,447		2.007,553	Dư so với QT
4	Hội trường Huyện uỷ Krông Bông	Kr. Bông	Huyện ủy Kr. Bông	2010-2011	2616/QĐ-UBND, 25/12/2009, 3040/QĐ-UBND 17/10/2011	4.676	4.676	1.376	808,465		567,535	Dư so với QT
5	XD công trình 10 trục đường giao thông nội TT Buôn Hồ	TX. B Hồ	UBND TX. B. Hồ		2834/QĐ-UBND, 27/10/2008	6.338	6.338	2.200	2.100,000		100,000	Dư so với QT
6	Cầu treo khôi 6 thị trấn Krông Kmar		UBND H. Kr. Bông		Số: 64/QĐ-KHĐT, ngày 27/04/2012	8.654	4.327	427	401,705		25,295	Dư so với QT
7	Xây dựng via hè đường Giải Phóng, thị trấn Phước An, Huyện Kr. Pắc	Kr. Pắc	UBND H. Kr. Pắc		529/QĐ-KHĐT 23/9/2008	6.178	3.594	400	148,596		251,404	Dư so với QT
8	Điện chiếu sáng, via hè, cây xanh đường nội thị trấn Phước An	Kr. Pắc	UBND H. Kr. Pắc		2572/QĐ-UBND 29/10/2009	9.570	7.656	500	391,441		108,559	Dư so với QT
9	Điện THA&TBA các thôn buôn xã Ea Uy	Kr. Păk	UBND H. Kr. Păk		1822/QĐ-UBND, 24/7/2008	1.303	1.158	157	48,578		108,422	Dư so với QT

STT	Đơn vị	Địa chỉ	Mã số thuế	Tổng số (tỷ năm ban hành tháng, năm ban hành vụ)	Giám NST	Kế hoạch năm 2016	Quyết định đầu tư	Cấp điện sinh hoạt cho 66 hộ đồng bào DTTS		Với QT	Đến	Với QT	
								Km/km	UBND/Km	UBND/Km	UBND/Km	UBND/Km	UBND/Km
10	Ghi chú	Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	Km/km	387	187	5,751		181,249	Đến	Với QT	Đến	Với QT	
11	Via hè mới số 64 điều chỉnh thanh phô Bùon Ma Thuột	Via hè mới số 64 điều chỉnh thanh phô Bùon Ma Thuột	1429/QĐ-UBND 15/06/2010	20.970	4.612	2.592,566		2.019,434	Đến	Với QT	Đến	Với QT	
12	Hè điều chỉnh thanh phô Bùon Ma Thuột	Hè điều chỉnh thanh phô Bùon Ma Thuột	2336/QĐ-UBND 14/09/2010	22.176	15.523	7.390		2.000,565	Đến	Với QT	Đến	Với QT	
13	Tрong cая xanh TP BMT, giài đoaн 2010-2011	Tрong cая xanh TP BMT, giài đoaн 2010-2011	1938/QĐ-KHĐT 07/06/2010	5.306	3.714	5.080		3.714,356	Đến	Với QT	Đến	Với QT	
14	Xuan Thounge - Timh lô 1, thanh phô Bùon Mai	Xuan Thounge - Timh lô 1, thanh phô Bùon Mai	450/QĐ-UBND- 10/02/2010	38.622	25.487	1.000		0,000	Thứ tự		Thứ tự		
15	Trường tiểu học Train Phu Xa Bonng Krasang	Trường tiểu học Train Phu Xa Bonng Krasang	l/k	UBND H.l/k	2694/QĐ-UBND 21/02/2011	5.281	552	551,000	1,000	Với QT	Đến	Với QT	
16	Mô rồng, nang cấp Y Ngeونg, thamph phô Bùon Mai Thuhot, doan tu Trung cap ngehe Dak lak	Mô rồng, nang cấp Y Ngeونg, thamph phô Bùon Mai Thuhot, doan tu Trung cap ngehe Dak lak	421/QĐ-UBND 25/02/2009	16.488	11.542	1.000		4.200,000	5.200,000	Ct	Tham be tong nhua duong Le Duân, doan tu nega 6 deñ duong Dinh Tien Hoang, thanh phô	Tham be tong nhua duong Le Duân, doan tu nega 6 deñ duong Dinh Tien Hoang, thanh phô	
17	Bùon Ma Thuot	Bùon Ma Thuot	212/QĐ-KHĐT 24/06/2010	8.034	8.034	2.000		6.000,000	8.000,000	Ct	(20 truc)	Duong ne noui TT Krong Kmar, H.Krong Bone	Nang cap sua chua cong tri thuy loi Tong
18	(20 truc)	(20 truc)	4710/QĐ-UBND, 27/02/2009	42.199	3.836	5.648		400,000	6.048,000	Ct	Mia	Mot rong he thong cap nuc sinh hoat thi tran	Buon Trap (Goi so 1)
19	Nang cap sua chua cong tri thuy loi Tong	Nang cap sua chua cong tri thuy loi Tong	tx.B/k	UBND TX.B.	7.207	7.207		2.100,000	2.100,000	Ct			
20	Mot rong he thong cap nuc sinh hoat thi tran	Mot rong he thong cap nuc sinh hoat thi tran	Kr.A/k	T.Tam nuc SH	4.741	4.741		300,000	300,000	Ct			
21	Tuyen cong noi cua xai so 7 thuong Duy an bo	Tuyen cong noi cua xai so 7 thuong Duy an bo	TPBMT	Cty TNHH 1 TV	7.003	1.500		711,428	711,428	Ct	14, doan tu phia Bac thanh pho Buon Ma Thuot	sung mot so hang muc cong thuat nuc que lô	

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Quyết định đầu tư		Kế hoạch năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	Ghi chú		
					Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT		Giảm	Tăng				
						Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	NST						
22	Trung tâm huấn luyện và bồi dưỡng nghiệp vụ thuộc công an tỉnh	TP. BMT	Công an tỉnh		1593/QĐ-UBND 25/6/2009	35.790	14.316	5.000		200,000	5.200,000	Đang QT	
23	Đường giao thông nội vùng xã biên giới xã Ea Bung	Ea Súp	UBND H. Ea Súp	2014-2015	238/QĐ-UBND 29/6/2012	4.959	2.209	1.000		500,000	1.500,000	QT	
24	Trụ sở làm việc Sở Nội vụ	TP. BMT	Sở Nội vụ	2014-2016	2934/QĐ-UBND 15/11/2010	17.316	15.743	2.200		800,000	3.000,000	Đang QT	
25	Trụ sở làm việc Hội Chữ thập đỏ tỉnh Đăk Lăk	TP. BMT	Hội chữ thập đỏ tỉnh		28/QĐ-SKHĐT 18/3/2014	8.521	8.521	200		800,000	1.000,000	Đang QT	
II	Điều chỉnh tại Quyết định số 238/QĐ-UBND 25/1/2016					37.160	12.160	3.000	1.500,00	1.500,00	3.000		
1	Hạ tầng kỹ thuật khu công nghiệp Hòa Phú												
	- Gói thầu số 12: Trục đường CN11	TP. BMT	Cty PTHT KCN Hòa Phú		24A/QĐ-CĐ, 23/4/2013	19.300	5.300	1.500	1.500,000		0,000		
	- Đường trục chính CN1 (gói thầu số 11)	TP. BMT	Cty PTHT KCN Hòa Phú		QT: 2897/QĐ-UBND 03/10/2016	17.860	6.860	1.500		1.500,000	3.000,000		



Biểu 5

ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH ĐTXD NĂM 2016 - NGUỒN VỐN NGÂN SÁCH TỈNH
(Giao tại Biểu 7 - Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh)
(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09 /12/2016 của UBND tỉnh)

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Thời gian KC-HT	Quyết định đầu tư			Kế hoạch năm 2016	Điều chỉnh		Kế hoạch năm 2016 sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT	Ghi chú			
					Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT			Giảm	Tăng						
						Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	NST	Ngân sách khác								
	TỔNG CỘNG					185.872	151.892	9.460	25.421,000	723,047	723,047	25.421,000				
I	Điều chỉnh tại Quyết định số 2519/QĐ-UBND 29/8/2016 của UBND tỉnh					107.198	73.218	9.460	13.876,000	514,047	514,047	13.876,000				
1	Cấp nước sinh hoạt xã Ea Kpam, huyện Cư M'gar (CTMTQG 75%)	Cư M'gar	T.Tâm nước SH và MTNT	2010-2011	524/QĐ-STC, 08/12/2014	4.067	177	3.890	177,000	100,328		76,672	QT			
2	Cấp nước xã Quảng Hiệp, huyện Cư M'gar (CTMTQG 75%)	Cư M'gar	T.Tâm nước SH và MTNT	2007-2008	586/QĐ-STC 24/12/2014	2.101	201	1.900	201,000	100,016		100,984	QT			
3	Công trình cấp nước sinh hoạt thôn 3 xã Phú Xuân (CTMTQG 75%; NSH và HD 25%)	Kr. Năng	TTNSH& MTNT		548/QĐ-KHĐT 28/9/2009	1.212	1.212	0	234,000	49,703		184,297	QT	Q toán 3034/QĐ-UBND 13/11/2015		
4	Kiên cố hóa hệ thống kênh mương thủy lợi Krông Kmar, huyện Krông Bông	Kr. Bông	UBNDH. Kr. Bông		2760/QĐ-UBND, 27/10/2010; 1797/QĐ-UBND, 20/07/2011	36.753	8.563	3.670	264,000	264,000		-				
5	Mở rộng hệ thống cấp nước sinh hoạt thị trấn Buôn Trấp (Gói số 1)	Kr. Ana	TTNSH& MTNT		414/QĐ-KHĐT 22/8/2007; 463/QĐ-SKHĐT 12/9/2007; 367/QĐ-SKHĐT 23/7/2008	4.741	4.741	-			250,047	250,047	QT			
6	Trụ Sở làm việc Sở Tài chính	TP. BMT	Sở Tài chính		2821/QĐ-UBND 31/10/2011	58.324	58.324		13.000,000		264,000	13.264,000				



ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH ĐTXD NĂM 2016 - NGUỒN THU XỔ SỐ KIẾN THIẾT
(Giao tại Biểu 6 - Quyết định 3277/QĐ-UBND ngày 14/12/2015 của UBND tỉnh)

(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09 /12/2016 của UBND tỉnh)

Đơn vị: Triệu đồng

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Năng lực thiết kế	Thời gian KC-HT	Quyết định/chủ trương đầu tư			Kế hoạch 2016 (NST)	Điều chỉnh		Kế hoạch 2016 (NST) sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT	Ghi chú				
						Số quyết định/CT; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT			Giảm	Tăng							
							Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	Trong đó: NST										
1	2	3	4	5	6	7	8	9	16				17	18				
	Tổng số						189.363	152.526	30.666	9.943,00	9.943,00	30.666						
1	Đường vào Nghĩa Trang Liệt sỹ tỉnh	TP. BMT	Sở LĐTBXH			1789/QĐ-UBND 09/8/2012	18.860	12.574	2.202	192		2.010	HT					
2	Đèn bù, GPMB khi nhà nước thu hồi đất đối với công trình: Mở rộng Nhà Văn hóa Lao động tỉnh Đăk Lăk	TP. BMT	Liên đoàn Lao động tỉnh ĐL			905/QĐ-TLD 06/7/2015	4.619	4.619	4.619	3.247		1.372	HT					
3	Đường TT xã Ea Rốc đến Tháp Chàm, huyện Ea Súp	Ea Súp	UBND huyện Ea Súp			630/QĐ-UBND 3/4/2013	11.407	3.016	979	81		898	QT					
4	Trạm Y tế xã Hòa Hiệp; Cải tạo, mở rộng Trạm Y tế xã Ea Ktur, xã DrayBhăng, xã Ea Tiêu, xã Ea Bhók, xã Ea Ning - huyện Cư Kuin.	Cư Kuin	Sở Y tế			193/QĐ-SKHĐT 30/10/2013	3.497	3.497	1.408	365		1.043	QT					
5	Xây dựng mới trạm Y tế xã EaKao; Cải tạo, mở rộng trạm Y tế phường Tự An, xã Hòa Phú, xã Hòa Thắng - thành phố Buôn Ma Thuột	Buôn Ma Thuột	Sở Y tế			59/QĐ-SKHĐT 05/6/2014	3.046	3.046	993	929		64	QT					
6	Xây dựng mới trạm y tế xã Cư Klông - huyện Krông Năng	Krông Năng	Sở Y tế			60/QĐ-SKHĐT 05/6/2014	2.214	2.214	1.342	1.302		40	QT					
7	Xây dựng mới trạm y tế xã Ea Dar; Cải tạo, mở rộng trạm y tế xã Cư Jang, xã Ea Kmut - huyện Ea Kar	Ea Kar	Sở Y tế			67/QĐ-SKHĐT 23/6/2014	3.494	3.494	480	406		74	QT					

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Năng lực thiết kế	Thời gian KC-HT	Quyết định/chủ trương đầu tư		Kế hoạch 2016 (NST)	Điều chỉnh		Kế hoạch 2016 (NST) sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT	Ghi chú
						Số quyết định/CT; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT		Giảm	Tăng			
Tổng số (tất cả các nguồn vốn)		Trong đó: NST											
8	Xây dựng mới trạm y tế xã Quảng Hiệp; Cải tạo trạm y tế xã Ea Kiết, xã Ea M'Roh - huyện Cư M'gar	Cư M'gar	Sở Y tế			58/QĐ-SKHĐT 05/6/2014	3.225	3.225	1.035	1.035	-	QT	
9	Cải tạo trạm y tế xã Cư Prao, xã Cư San, xã Ea Mlây - huyện M'Drăk; Cải tạo trạm y tế xã Tân Tiến - huyện Krông Pác	M'Drăk - Krông Pác	Sở Y tế			70/QĐ-SKHĐT 30/6/2014	4.203	4.203	246	246	-	QT	
10	Cải tạo, mở rộng trạm y tế xã Ea Kuăng, xã Hòa Tiến, xã Ea Yiêng - huyện Krông Pác; Phường Tân Lợi - TP Buôn Ma Thuột.	Krông Pác - Buôn Ma Thuột	Sở Y tế			68/QĐ-SKHĐT 23/6/2014	4.568	4.568	2.374	2.140	234	QT	
11	Cải tạo, mở rộng trạm y tế xã Cư Prông, Xã Ea Sar, Xã Cư Elang, Xã Cư Bông - huyện Ea Kar	Ea Kar	Sở Y tế			115/QĐ-SKHĐT 13/8/2014	4.400	4.400	2.466		763	3.229	HT
12	Xây dựng mới trạm y tế xã Ea Knuéc; Cải tạo, mở rộng trạm y tế xã Ea Hiu, xã Hòa An - huyện Krông Pác	Krông Pác	Sở Y tế			61/QĐ-SKHĐT 05/6/2014	3.789	3.789	2.372		228	2.600	QT
13	Trung tâm điều dưỡng người có công tỉnh Đắk Lăk, hạng mục bồi thường GPMB	TP. BMT	Sở LĐTBXH			2260/QĐ-UBND 01/8/2016						QT	Hoàn ứng Quỹ phát triển đất
14	Nhà ở nội trú cho HS và GV trường THPT Ea Rôk, huyện Ea Súp (NST 100%)	Ea Súp	UBND H. Ea Súp		2010-2012	354/QĐ-KHĐT 2/11/2010	363	363	-		363	363	
15	Trường THPT Phạm Văn Đồng, huyện Krông ANA (GD 2) NST 80%	Kr. Ana	UBND H. Kr. Ana			1760/QĐ-UBND huyện 3/8/2010; 1658/QĐ-UBND ngày 22/6/2016	16.339	13.339			500	500	CT
16	Trung tâm Dân số - KHHGĐ huyện Ea Kar	Ea Kar	Chi cục Dân số KHH GĐ		2014-2016	135/QĐ-SKHĐT 31/10/2013; 167/QĐ-SKHĐT, 28/1/2014	5.408	2.655	2.000		112	2.112	QT
17	Đường GT liên xã Quảng Phú - Ea Tul (vào hẻ Buôn Joong)	Cư M'gar	UBND H. Cư M'Gar		2009-2014	921/QĐ-UBND 16/4/2009	19.790	2.290	0		1.590	1.590	QT
18	Trung tâm Kỹ thuật Phát thanh và Truyền hình, thuộc Đài Phát thanh và Truyền hình tỉnh Đắk Lăk (GD1)	TP. BMT	Đài PTTH tỉnh			2014/QĐ-UBND 11/8/2010							
-	Gói thầu số 01: San nền tổng thể						635	2.302	635		207	842	QT
-	Gói thầu số 05: Xây dựng cổng, tường rào; Nhà thường trực, nhà bảo vệ						315	2.445	315		370	685	QT

TT	Danh mục dự án	Địa điểm XD	Chủ đầu tư	Năng lực thiết kế	Thời gian KC-HT	Quyết định/chủ trương đầu tư		Kế hoạch 2016 (NST)	Điều chỉnh		Kế hoạch 2016 (NST) sau khi điều chỉnh	QT, HT, CT	Ghi chú
						Số quyết định/CT; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT		Giảm	Tăng			
						Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	Trong đó: NST						
-	Giao thông nội bộ và đường ống cấp, thoát nước ngang đường					10.486	10.486	7.200		2.000	9.200	CT	
19	Chuẩn bị đầu tư					55.188	55.188	0	0	710	710		
-	Nhà làm việc - Giảng đường thuộc Trường CĐN Đăk Lăk	TP.BMT	Trường CĐN Đăk Lăk		516/HĐND-VP ngày 25/10/2016	30.188	30.188			500	500	CĐT	
-	Trường THPT Hai Bà Trưng - TX Buôn Hồ (GD II)	TX B. Hồ	Sở GD và ĐT		497/HĐND-VP ngày 18/10/2016	25.000	25.000			210	210	CĐT	



Biểu 7

LÝ THUYẾT HÌNH SÁNG NAM 2016

(Kèm theo Quyết định số 3680/QĐ-UBND ngày 09/12/2016 của UBND tỉnh)

TRUNG TÂM THIẾU NAM HỘ KHẨU QUỐC GIA

STT	Tên công trình	Địa điểm	Chi đầu tư	Quyết định đầu tư ban đầu hoặc QĐ đầu tư điều chỉnh									
				Kết hoạch vốn 2015 kđo	Kết hoạch vốn 2015 kđo dài sang	2016	Dieu chỉnh	Kết hoạch vốn 2015 kđo dài sang	TMDT	Trong đó:	Trong đó:	Trong đó:	Trong đó:
1	Dieu chỉnh tóm tắt Quyết định số 355/QĐ-UBND ngày 02/02/2016 về việc điều chỉnh QĐ số 1260/QĐ-UBND ngày 25/2015												
2	Dieu chỉnh tóm tắt Quyết định số 355/QĐ-UBND ngày 02/02/2016 về việc điều chỉnh QĐ số 1260/QĐ-UBND ngày 25/2015												
3	Dùm Kham cấp Bao tóm voi sinh Dãk Lak	B. Đôn, TT Bão UBND,	2363/QĐ-	84.698	45.000	5.000	773,117	773,117	5.000	5.000	5.000	5.000	5.000
4			12/11/2013	84.698	45.000	5.000	773,117	773,117	5.000	5.000	5.000	5.000	5.000
5	- Xây dựng trú sót lâm viêc và bão lũ Lâm Viên Phúc	Khoi	814,570	814,570	815,430	930	930	115,430	814,570	814,570	814,570	814,570	814,570
6	- Mua sắm trang thiết bị phục vụ chuyên môn	Khoi	1.362,313	1.362,313	1.362,313				1.362,313	1.362,313	1.362,313	1.362,313	1.362,313
7	- Chuẩn bị đầu tư	Khoi	2.823,117	2.823,117	2.823,117				2.823,117	2.823,117	2.823,117	2.823,117	2.823,117

**ĐIỀU CHỈNH KẾ HOẠCH VỐN ĐẦU TƯ NGUỒN NGÂN SÁCH TRUNG ƯƠNG HỖ TRỢ NĂM 2014 GIAO TẠI
QUYẾT ĐỊNH SỐ 237/QĐ-UBND NGÀY 24/01/2014**

(ĐƯỢC KÉO DÀI ĐẾN 30/6/2017 TẠI 7939/VPCP-KTTH NGÀY 21/9/2016)

(Kèm theo Quyết định số 3680 /QĐ-UBND ngày 09/12/2016 của UBND tỉnh)

Đơn vị tính: Triệu đồng

STT	Tên công trình	Địa điểm xây dựng	Chủ đầu tư	Quyết định đầu tư ban đầu		Năm 2014		Số vốn được kéo dài đến 30/6/2017		Vốn đề nghị điều chuyển		Ghi chú	
				Số quyết định; ngày, tháng, năm ban hành	TMĐT		KH 2014 được giao		Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	Trong đó	Trong đó	NSTW	
					Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	Trong đó	Tổng số (tất cả các nguồn vốn)	Trong đó					
	Tổng cộng												
1	Dự án thực hiện ĐCĐC cho ĐB DTTSTC buôn Lách Ló, xã Nam ka, huyện Lăk (Chương trình bố trí sắp xếp dân cư nơi cần thiết)	Lăk	UBND H. Lăk	2338/QĐ-UBND 03/9/2009			6.000	6.000	5.381,473	5.381,473	5.381,473	5.381,473	
	- Đường đi buôn Lách Ló, xã Nam Ka, huyện Lăk			2530/QĐ-UBND 29/9/2009	26.965	26.965	6.000	6.000	5.381,473	5.381,473	5.381,473	5.381,473	Do vướng trong chuyền đổi đất rừng đặc dụng xây dựng đường giao thông
	- Hệ thống điện cấp cho đồng bào dân tộc thiểu số tại chõ buôn Lách ló			1858/QĐ-UBND, 24/9/2012; 2660a/QĐ-UBND, 25/11/2015	12.707	12.707	-	-	-	-	-	5.381,473	-